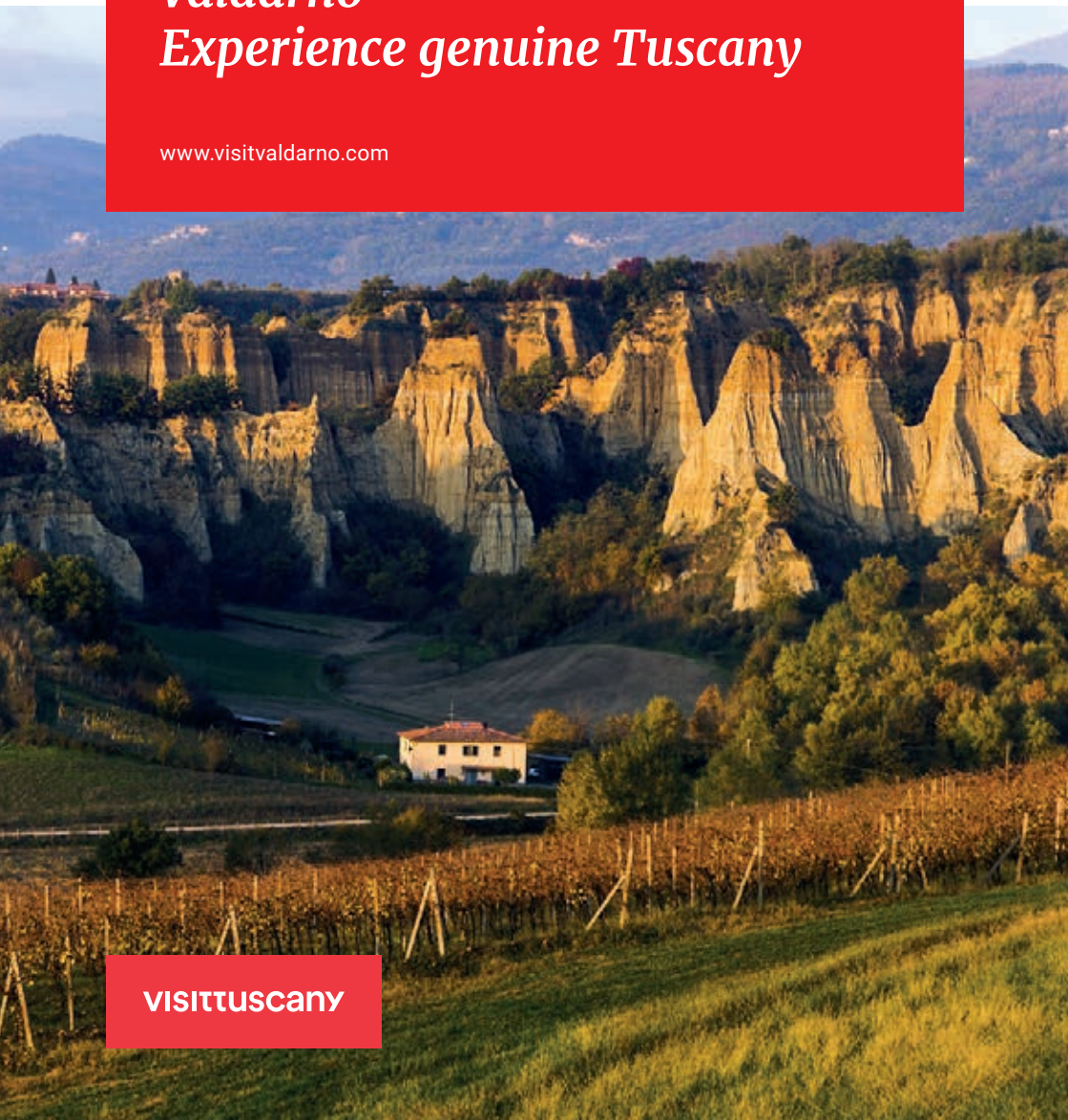
Visit Valdarno

Valdarno
vivi la Toscana più vera

Valdarno
Experience genuine Tuscany

www.visitvaldarno.com



visittuscany

Da non perdere in Valdarno

Valdarno's unmissable top ten

1 I sentieri in collina e montagna

2 Gropina e le pievi romaniche della strada Setteponti

3 Lo straordinario olio extravergine di oliva

4 Le Balze

5 Galatrona e i castelli medievali sulle colline

6 L'Annunciazione del Beato Angelico e i capolavori del Rinascimento

1 Walks in the hills and mountains
2 Gropina and the Romanesque parish churches along the Setteponti road
3 The extraordinary extra virgin olive oil
4 Le Balze 5 Galatrona and the medieval hilltop castles 6 The Annunciation by Beato Angelico and Renaissance masterpieces
7 Authentic Tuscan country cuisine
8 Valdarno di Sopra DOC wines and the wine cellars 9 The mammoth and other incredible animals in the Paleontological Museum 10 Palazzo d'Arnolfo and the Terre Nuove founded by Florence in the Middle Ages

7 L'autentica cucina toscana di campagna

8 La Valdarno di Sopra DOC e le cantine del vino

9 Il Mammuth e gli incredibili animali del Museo Paleontologico

10 Palazzo d'Arnolfo e le Terre Nuove fondate da Firenze nel Medioevo

↑ Le Balze - Le Balze

Le colline e la montagna, il fiume Arno, la campagna toscana autentica, il Pratomagno e i Monti del Chianti, i poderi e le fattorie, il buon cibo toscano, le tante esperienze all’aria aperta, il relax in famiglia, l’arte, il buon vivere. Firenze, Arezzo e Siena a meno di un’ora di viaggio. Cos’altro ti serve per immaginare una vacanza appassionante? Scopri il Valdarno e vivi la Toscana.

Hills and mountains, the Arno river, authentic Tuscan countryside, Pratomagno and the Chianti mountains, farms and country estates, good Tuscan food, numerous outdoor activities, relaxing with the family, art, good living. **Florence**, **Arezzo** and **Siena** are less than an hour away. What else do you need to have a fantastic holiday? Discover Valdarno and experience Tuscany.

La pieve di Gropina
Capolavoro dell’arte romanica, l’interno a tre navate è diviso da colonne, ciascuna con un capitello scolpito con figure e simboli diversi.

*The parish **church of Gropina** is a masterpiece of Romanesque art, the three aisles are separated by columns, each one with a capital carved with figures and other icons.*

Il Valdarno ti offre l’opportunità di alternare giornate rilassanti, magari trascorse ai bordi di una piscina immersa nella natura, a momenti di attività sui sentieri che segnano le colline del Valdarno. Puoi scegliere itinerari guidati o muoverti in autonomia seguendo le reti dei sentieri ben segnalati, andando a piedi, di corsa, a cavallo, in bici o in MTB.

Vuoi approfittare delle vacanze per rimetterti in forma? O vuoi mantenere il fisico in allenamento con attività all’aria aperta?
In Valdarno ti aspettano tante opportunità dal golf al running, all’equitazione, al polo, dall’arrampicata alle escursioni in canoa lungo l’Arno, alla barca a vela nel lago di San Cipriano. Per chi ama lo yoga e la meditazione, insegnanti qualificati ti guideranno alla pratica in contesti davvero unici.

In Valdarno you can freely alternate between relaxing, perhaps spending a day by a swimming pool in the countryside, and enjoying being active, discovering the footpaths in the Valdarno hills. You can choose to go on a guided tour, or explore on your own, walking, running, horse riding, cycling or mountain biking on the network of well-marked paths. Do you want to take advantage of your holidays to get back in shape? Or keep fit by exercising outdoors? There are many activities to choose from in the Valdarno; golf, jogging, horse riding, polo, climbing, canoeing on the Arno, or sailing on the Lake of San Cipriano. Qualified instructors lead classes in truly unique settings for those who enjoy yoga and meditation.

Vicino alle città d’arte della Toscana e al Chianti, nella stessa giornata puoi visitare Firenze, Arezzo o Siena - anche con i mezzi pubblici - e la sera rilassarti in uno dei tanti agriturismi sparsi nella campagna, dove troverai accoglienza familiare, cibo toscano e vino DOC Valdarno di Sopra e Chianti Colli Aretini DOCG.

Close to the Tuscan cities of art and the Chianti region, you can take a day trip to Florence, Arezzo or Siena - using public transport if you wish - and then in the evening relax in one of the many farmhouses dotted around in the countryside; welcomed by your hosts and offered Tuscan food and Valdarno di Sopra DOC and Chianti Colli Aretini DOCG wines.

→ Photo by Giuseppe Mondì on Unsplash

Vini locali
Due grandi vini di qualità:
Doc Valdarno di Sopra
e Chianti Colli Aretini DOCG.

Local wines
Two fine quality wines:
Valdarno di Sopra DOC and
Chianti Colli Aretini DOCG.

Qui siamo in Toscana e non mancano le eccellenze del vino e la possibilità di degustare vini famosi nel mondo direttamente nelle cantine dei vignaioli, etichette che hanno vinto premi in tutte le più prestigiose manifestazioni internazionali e che hanno in Valdarno il loro *terroir*.

Here in Tuscany there is no shortage of **excellent wines** and there are many opportunities to taste world famous wines right in the wine cellars where they are produced; wines of the Valdarno terroir that have won awards at all the most prestigious international fairs.

Fino dal Medioevo, il versante valdarnese dei Monti del Chianti e i piani a mezza altezza del Pratomagno sono stati coltivati a vite e olivo. Le particolari caratteristiche di forma, di suoli e di clima hanno favorito la presenza di un’agricoltura di qualità, non estensiva, ricca di varietà. Insieme all’olio extravergine di oliva, il vino resta uno dei prodotti di eccellenza del Valdarno.

Grape vines and olives have been cultivated since the Middle Ages on the Valdarno slopes of the Chianti Mountains and the plateaus of Pratomagno. The unique terrain, soil and climate have all favoured high quality, less intensive agriculture production which is rich in variety. Excellent extra virgin olive oil and wine are both still produced in Valdarno.

Cucina di campagna, il bello e il buono del cibo genuino

Country cooking, the pleasure and delights of good genuine food

↑ Polpette di sedano (rocchini) - Celery balls (rocchini)

Vino Chianti, olio extravergine di oliva, salumi e bistecca toscani sono famosi in tutto il mondo. E con ottime ragioni! Tuttavia se vieni in Valdarno scoprirai una **ricchezza enogastronomica** superiore ad ogni tua aspettativa. La grande cucina toscana in Valdarno è legata a doppio filo alla campagna, alla qualità e genuinità dei suoi prodotti agricoli, alla capacità di mantenere le tradizioni - prima fra tutte la semplicità dei piatti e l’eccellenza della materia prima.

Chianti wine, extra virgin olive oil, Tuscan cured meats and steak are famous all over the world. And rightly so! Yet if you come to Valdarno you will discover a **wealth of delightful food and wine** that will surpass all your expectations. The impressive Tuscan cuisine of the Valdarno is inextricably bound up with the local countryside, the quality and authenticity of the farm produce and the preservation of traditions – the recipes are above all rustic and made with high quality ingredients.

Tipici da mangiare
Sette i prodotti che trovi qui: la tarese, i fagioli zolfini, lo stufato alla sangiovannese, il pollo del Valdarno, le castagne del Pratomagno, il cavolo nero, il miele.

Traditional dishes
The following are seven typical things to eat: Tarese cured meat, zolfini beans, Sangiovanese stew, Valdarno chicken, Pratomagno chestnuts, black cabbage, honey.

Chiudi gli occhi e immagina di bere un buon bicchiere di vino davanti ad un tagliere di salumi e formaggi pecorini o di trascorre una serata davanti al fuoco del camino e gustare la ribollita, la pappa al pomodoro, lo stufato alla sangiovannese, le polpette di sedano (rocchini), i fagioli zolfini conditi con l'olio extravergine degli oliveti sulle colline, il pane senza sale... un'esperienza per tutti i sensi.

Close your eyes and imagine drinking a good glass of wine in front of a platter with cured meats and sheep's milk cheese, or spending an evening in front of the fireplace enjoying **ribollita vegetables soup**, pappa al pomodorro, Sangiovanese stew, celery balls (rocchini), zolfini beans seasoned with the extra virgin olive oil from the local hills, unsalted bread...an unforgettable feast for all the senses.

I fagioli zolfini, piccoli, gialli e con una buccia sottilissima, sono coltivati solo in Valdarno. Quasi scomparsi dai campi, riscoperti una ventina di anni fa, ora sono apprezzati in tutta Italia per la cremosa bontà e la facile digestione. Lessati e conditi con un filo d'olio extravergine di oliva delle nostre colline o usati per preparare la minestra di pane ribollita, ti regalano un'esperienza gastronomica unica.

Zolfini beans are small yellow beans with a very thin skin that are only grown in Valdarno. They almost disappeared from cultivation but were rediscovered some twenty years ago and now they are appreciated throughout Italy because they are easy to digest and have a delicious flavour. Boiled and seasoned with a drizzle of extra virgin olive oil from our hills or used to prepare ribollita vegetables soup; they are a unique culinary experience.

Valdarno outdoor, una palestra a cielo aperto

Outdoors in the Valdarno, an open-air gym

↑ **La Croce del Pratomagno, 1592 metri s.l.m.** - The Cross of Pratomagno, 1592 meters above sea level

La Toscana è una gioia per gli occhi di chi ci vive un giorno o tutta la vita: arte, architetture, paesaggi sono lì a ricordarci che l’uomo è capace di creare grande bellezza e armonia. Vivere questa bellezza, goderne i benefici, farne esperienza insieme ai suoi abitanti è possibile per tutti ed è più facile e appagante in un territorio meno conosciuto dai grandi flussi turistici.
Il Valdarno è la Toscana più vera, qui puoi vivere tante esperienze all’insegna dell’autenticità.

Visitare le cantine dei produttori di vino, degustare pecorini e salumi (conosci la Tarese del Valdarno?), percorrere a piedi, in bici e a cavallo la rete dei sentieri sulle colline, fare un bagno nelle acque cristalline dei torrenti di montagna, correre in bici lungo strade poco trafficate oppure decidere di partecipare alla Marzocchina, una corsa vintage in bici aperta a tutti, sono le esperienze che ti faranno vivere intensamente la tua vacanza, rigenerando il benessere di corpo e mente.

A cavallo di una bici puoi vivere mille avventure percorrendo strade o sentieri. Non ti resta che scegliere la bici giusta!

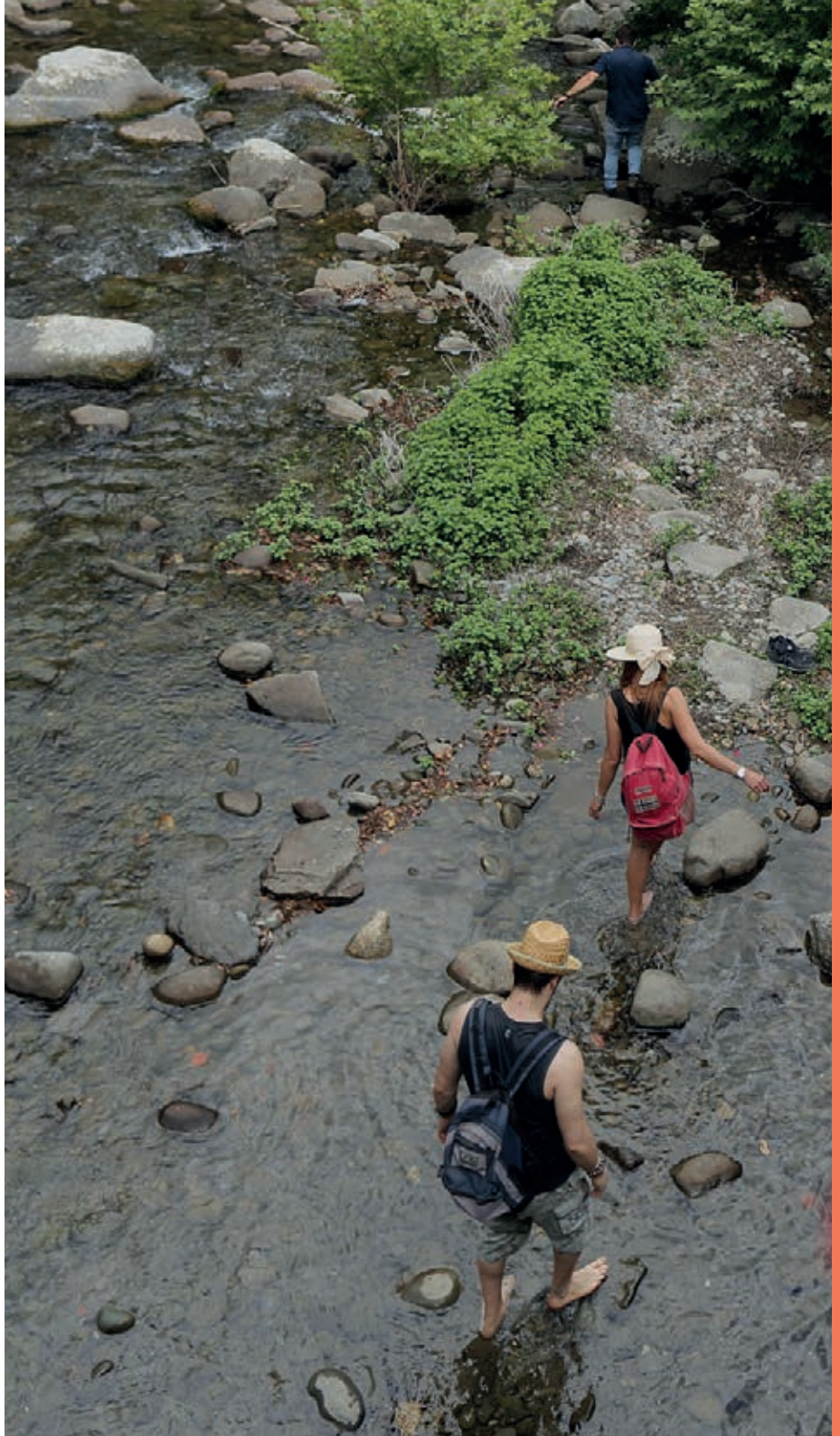
When out on a bike you can enjoy many adventures on the roads and the trails. You just need to choose the right bike!

Tuscany is a delightful place for all who live here, be it for a day or for a lifetime: the art, the architecture and the landscape remind us that mankind is capable of creating great beauty and harmony. Anyone can experience this beauty, reap its benefits, and enjoy it together with those who live here. And it is easily done and very pleasant in this area which does not have large a large influx of tourists. Valdarno is the real Tuscany, here you can enjoy many authentic experiences.

Visit wine cellars, taste sheep’s milk cheese and cured meats (such as Tarese del Valdarno), discover the network of paths in the hills on foot, on a bike or on horseback, swim in the crystal clear waters of the mountain streams, ride a bike on the country roads or take part in the ‘Marzocchina’, a vintage bike ride open to all. These are the activities that will let you get the most out of your holiday and regenerate both your mind and body.

Preferisci dedicarti a sport come l’arrampicata, il running, il golf, l’equitazione, il polo, la vela? Qui trovi tutto quello che ti serve per trascorrere uno o più giorni all’insegna dello sport! A fine giornata, un tuffo nella piscina del tuo agriturismo ti farà sentire rigenerato, pronto a gustare un'ottima cena toscana senza pensieri.

Do you prefer sports such as climbing, running, playing golf, horse riding, polo or sailing? Here you will find everything you need to practise these sports for a day or more! At the end of the day a dip in the swimming pool of your guesthouse will refresh you and you’ll be ready to relax and enjoy a wonderful Tuscan dinner.



Usciti dalle città del fondovalle, decine di sentieri danno a tutti la possibilità di trascorrere un’ora, un giorno o più giorni camminando in mezzo alla natura. Il Pratomagno, la strada della Setteponti, le Balze, la Valdambra, la Riserva Naturale della Valle dell’Inferno e Bandella e i Monti del Chianti sono le zone dove più numerosi sono i sentieri organizzati e segnalati, sul sito www.visitvaldarno.com trovi tutte le info che ti servono.

Outside the towns in the valley, dozens of trails provide everyone the opportunity to spend an hour, a day or several days walking surrounded by nature. Pratomagno, the Setteponti road, the Balze, the Valdambra, the Valle dell’Inferno and Bandella Nature Reserve and the Monti del Chianti (Chianti Mountains) are all places where numerous paths are well marked and maintained. You can find all the information you need on the website www.visitvaldarno.com.

Arno da vivere
In canoa nella riserva naturale Valle dell’Inferno e Bandella, vicino ai resti del Ponte Romito.

Enjoying the Arno
Canoeing in the Valle dell'Inferno and Bandella Nature Reserve near the remains of Ponte Romito.

L’Arno, che dà il nome alla nostra valle, presto potrà essere percorso completamente grazie alla ciclovia che andrà dalle sorgenti alla foce. Ora il luogo più bello per avvicinarsi al grande fiume è l’esperienza di un giorno alla Riserva naturale regionale Valle dell’Inferno e Bandella, magari con un’escursione a piedi o in canoa, per ammirare le sponde dell’Arno e l’habitat di numerosi uccelli acquatici.

Soon there will be a cycle path along the full course of the Arno, the river that gives its name to our valley; the path will start at the source of the river and end at the river mouth. For now, the best way to get close to the great river is to take a day trip to the **Valle dell'Inferno and Bandella Regional Nature Reserve**, perhaps going canoeing or for a hike so you can admire the Arno riverside which is home to numerous aquatic birds.

Photo by Nyana Stoica on Unsplash

Dimmi di sì, sposarsi in Valdarno

Say yes, get married in Valdarno

“Voglio che quel giorno sia perfetto”. Immagini il tuo matrimonio in un contesto esclusivo? Oppure country? Una cerimonia intima in quattro persone, sposi compresi? O una grande festa su un prato dove ballare tutta la notte? Qui in Valdarno sarà facile trovare la location che desideri. Ville antiche, agriturismi, splendidi giardini all’italiana, magioni rinascimentali, case di campagna, resort. All’amore pensate voi, per il resto il Valdarno ha tutto quello che desideri per fare del tuo matrimonio il giorno più bello della tua vita.

“I want the day to be perfect”.
Do you dream of celebrating your wedding in an exclusive location? Or in the countryside? Maybe an intimate ceremony for four people, including the bride and groom? Or perhaps a big party on a lawn where you can dance the night away? Here in Valdarno it’s easy to find the right location. Historic villas, ancient farmhouses, splendid Italian gardens, Renaissance mansions, country houses, resorts. You bring the passion and love, the Valdarno has everything else you need to make your wedding the most wonderful day of your life.

L'arte e la storia, nel Valdarno

Art and history in the Valdarno

↑ **Museo della Basilica di Santa Maria delle Grazie** - The Museum of the Basilica of Santa Maria delle Grazie

La lunga storia del Valdarno, ad un occhio attento, è ancora leggibile in molte caratteristiche del territorio. Inizia in tempi molto lontani, prima della comparsa dell’uomo sulla terra, quando un grande lago lambiva le pendici del Pratomagno e del Chianti. Il suo ritiro ha dato origine alle colline, ai calanchi dorati delle Balze, all’Arno. Un altro capitolo importante di questa storia millenaria riguarda il Medioevo: è il periodo delle pievi romaniche, delle abbazie, dei castelli feudali sulle alture e più tardi delle Terre Nuove fondate da Firenze. Tutti questi luoghi esistono ancora e puoi visitarli liberamente.

Una passeggiata nei centri storici di San Giovanni, Castelfranco di Sopra e Terranuova ti svelerà la loro trecentesca origine di città fondate ex novo: le strade ortogonali, le grandi piazze regolari, i palazzi comunali al centro. A San Giovanni il Museo delle Terre Nuove è ospitato nel Palazzo d’Arnolfo.
La storia prosegue senza grandi sconvolgimenti fino al Novecento e alla trasformazione industriale. Arrivati ad oggi, il Valdarno si presenta attraverso i suoi musei allestiti con criteri espositivi all’avanguardia, teatri restaurati, architetture contemporanee di grande valore, edifici industriali ottocenteschi recuperati come contenitori culturali.

The attentive observer can see the evidence of the long history of Valdarno in many features of the region. A history that started a long time ago before the appearance of humans when there was a large lake on the slopes of Pratomagno and Chianti. The hills, the golden gullies of the Balze, and the Arno were created when the lake dried up. The Middle Ages was another important chapter in these centuries of history; a period of Romanesque parish churches, abbeys, feudal castles on hill tops, and later on the establishment, by the Florentines, of the Terre Nuove. All these sites still exist and are easy to visit.

A stroll through the historical centres of San Giovanni, Castelfranco di Sopra and Terranuova reveals the fourteenth-century origin of these towns that were first established during that period; the perpendicular streets, the large uniform squares, the municipal buildings in the center. The Museum of the Terre Nuove is housed in Palazzo d’Arnolfo in San Giovanni. There were no other great upheavals until the 20th century and the industrial revolution. And nowadays, the Valdarno can be discovered in its museums with their state-of-the-art exhibitions, renovated theatres, highly valued contemporary architecture and 19th century industrial buildings that have been reconverted for cultural use.

Il Mulino di Loro
È il più antico del Valdarno, ancora funzionante. Trasformava castagne, granoturco e grano in farine, la base del cibo consumato in montagna.

The Mill in Loro
It is the oldest mill in the Valdarno and it is still working. It is where chestnuts, corn and wheat were ground into flour; the principal ingredient for meals here in the mountains.

MUSEI

Il Museo Paleontologico di Montevarchi, accoglie oltre 2.600 reperti fra fossili vegetali e animali. Da non perdere il gigantesco scheletro di *Elephas meridionalis* e il cranio della Tigre dai denti a sciabola. Visitare i due musei d’arte sacra ti offre l’opportunità di conoscere due capolavori dell’arte rinascimentale: l’Annunciazione del Beato Angelico nel Museo della Basilica di Santa Maria delle Grazie a San Giovanni e il Tempietto di ceramica invetriata di Andrea della Robbia nel Museo della Collegiata di Montevarchi. Il Valdarno propone anche esperienze di approfondimento dell’arte contemporanea: a San Giovanni, la casa natale di Masaccio ospita il Centro per l’arte contemporanea, a Loro Ciuffenna il Museo e l’Archivio Venturino Venturi, il Cassero per la scultura italiana dell’Ottocento e del Novecento a Montevarchi. Il Museo delle Miniere di Cavriglia - Mine documenta la storia dei minatori e delle miniere locali.

Il bello da scoprire
Da sinistra: laboratorio al Museo Paleontologico, il *Tempietto* con i bassorilievi di Andrea della Robbia, *L'inizio della vita* di Michelangelo Monti al Museo del Cassero. In apertura: l’*Annunciazione* del Beato Angelico.

Beautiful things to discover
From left to right: A workshop in the Paleontological Museum, the Tempietto *with bas-reliefs by Andrea della Robbia*, L’inizio della vita *by Michelangelo Monti in the Cassero Museum; page 26/27:* The Annunciation *by Beato Angelico.*

MUSEUMS

The **Montevarchi Paleontological Museum** has over 2,600 finds including plant and animal fossils. Don't miss the gigantic skeleton of Elephas meridionalis and the skull of the sabre-toothed tiger. Visits to the **two museums of sacred art** give you the opportunity to learn about two masterpieces of Renaissance art: The Annunciation by Beato Angelico in the Museum of the Basilica of Santa Maria delle Grazie in San Giovanni and the glazed ceramic Tempietto by Andrea della Robbia in the Montevarchi Collegiate Museum. In Valdarno you can learn about contemporary art: in San Giovanni the house where Masaccio was born hosts the Center for Contemporary Art, while the Museum and the Archives of Venturino Venturi are in Loro Ciuffenna, and Italian sculptures of the nineteenth and twentieth centuries are on show in Montevarchi. The history of local miners and mines is documented in the Cavriglia Mine Mining Museum.

LE CHIESE E LE ABBAZIE

Da non mancare la visita alle pievi romaniche lungo la strada dei Setteponti, fra queste spiccano la pieve di San Pietro a Gropina e la pieve di Santa Maria a Scò. Le abbazie di Soffena a Castelfranco, di Badia a Ruoti e di Badia Agnano in Valdambra testimoniano la religiosità e l'operosità di questo territorio.

CHURCHES AND ABBEYS

Don't miss the Romanesque parish churches along the Setteponti road, amongst them the highlight is the parish church of San Pietro a Gropina and the parish church of Santa Maria a Scò.

The abbeys of Soffena in Castelfranco, Badia a Rotodi and Badia Agnano in Valdambra bear witness to the devotion and hard-working nature of the inhabitants of this area.

Il bello da scoprire
A sinistra in alto: il Museo di Venturino Venturi, che insieme all'Archivio, rende omaggio al grande artista del Novecento; in basso: il Museo interattivo delle Miniere - Mine; qui a lato: la tavola di Neri di Bicci, *Incoronazione della Vergine* nell'abbazia di Badia a Ruoti.

Beautiful things to discover
Top left: The Venturino Venturi Museum, which together with its Archive, pays homage to the great artist of the 20th century; bottom left: The Interactive Museum of Miners and Mines; on the left: panel by Neri di Bicci of the Coronation of the Virgin *in the abbey of Badia a Ruoti.*

CASTELLI E BORGHI DA VIVERE

I castelli, borghi e paesi del Valdarno meritano tutti una visita, qui diamo solo qualche idea: Laterina con le sue torri, il castello di Cennina, la torre di Galatrona, il paese abbandonato di Castelnuovo dei Sabbioni, il castello/fattoria del Borro, Piantravigne terrazza panoramica sulle Balze. Da non perdere la visita di Loro Ciuffenna e Castelfranco di Sopra, due dei “Borghi più belli d’Italia”.
I borghi del Valdarno sono ancora abitati e vivi, grazie anche all’arrivo di persone e famiglie che hanno scelto uno di questi luoghi incantati per vivere. Molti di questi borghi e le case sparse intorno ospitano visitatori e turisti in strutture restaurate con grazia e rispetto, offrendo loro un’esperienza autentica dello stile di vita della Toscana rurale.

Medioevo in Valdarno
La luce che filtra dalle finestre in alabastro illumina la navata centrale della pieve di Gropina, a destra in alto: la torre Guinigi ancora svettante lungo le mura medievali di Laterina, a destra: Piantravigne, antico castello dei Pazzi affacciato sulle Balze.

The Middle Ages in Valdarno
The light that filters through the alabaster windows illuminates the central nave of the parish church of Gropina, top right: the Guinigi tower still dominates the medieval walls of Laterina, right: Piantravigne, the ancient castle of the Pazzi family on the Balze.

DELIGHTFUL CASTLES AND VILLAGES

The castles, villages and hamlets of the Valdarno all deserve a visit, here are a few suggestions: Laterina with its towers, the castle of Cennina, the tower of Galatrona, the abandoned village of Castelnuovo dei Sabbioni, the castle and estate of Borro, in Piantravigne the panoramic terrace on the Balze. Don’t miss visiting Loro Ciuffenna and Castelfranco di Sopra, two of the “most beautiful villages in Italy”.
The villages of Valdarno are still very much alive, thanks also to an influx of people who have chosen to live in these charming places. Many of these villages and the houses in the countryside around them host visitors and tourists who can enjoy a real taste of rural Tuscan lifestyle in charmingly restored buildings.

SENTIRSI TOSCANI

I Toscani amano molto stare a tavola in compagnia e i Valdarnesi non fanno eccezione. Condividere queste esperienze conviviali è possibile per tutti, ogni ospite è sempre gradito se ama il buon cibo e il buon bere e non disdegna l'allegria e il *chiasso* (rumore). Il Valdarno dalla primavera all'autunno, con maggiore intensità in estate, è affollato di sagre e feste paesane dove le donne e gli uomini del posto cucinano montagne di cibo tipico dei nostri luoghi: l'anatra in porchetta (Badia a Ruoti), i fagioli zolfini (La Penna), lo stufato alla sangiovannese (San Giovanni), la trota alla griglia (Loro Ciuffenna), la ribollita (San Clemente), le lumache al sugo (Ambra e Cavriglia), il panello con l'uva (Vaccherecciа), l'olio extravergine di oliva (Pergine), il cibo toscano medievale (Laterina).
Ogni paese tiene di mattina il mercato settimanale dove, insieme ad abbigliamento e mercerie, sono venduti frutta, verdura, formaggi, salumi, porchetta, lampredotto. Alcuni banchi sono di agricoltori locali, a voi il piacere di scoprire i prodotti a KM 0.

LIVING LIKE A TUSCAN

Tuscans love to eat in company and the people of the Valdarno are no exception. Anyone can join in and enjoy the convivial atmosphere, guests are always welcome as long as they love good food and drink, and lively company and they don't mind the *chiasso* (din). Numerous festivals and village fairs are held in Valdarno from spring to autumn, many of them take place in the summer. The villagers cook an abundance of typical local dishes; duck with porchetta (Badia a Ruoti), zolfini beans (La Penna), Sangiovannese stew (San Giovanni), grilled trout (Loro Ciuffenna), ribollita vegetable soup (San Clemente), snails in a sauce (Ambra and Cavriglia), grape bread (Vaccherecciа), extra virgin olive oil (Pergine), medieval Tuscan food (Laterina). In each village there is a local outdoor market in the morning on a set day of the week. Clothing and other goods, fruit, vegetable, cheese, cured meats, cooked pork and tripe are all on sale. Some local farmers have stalls so you can enjoy discovering zero-mile products.

Mercati settimanali/*Weekly markets*

Sabato/Saturday
- San Giovanni Valdarno
- Pian di Scò

Lunedì/Monday
- Pergine
- Laterina
- Loro Ciuffenna

Martedì/Tuesday
- Cavriglia

Mercoledì/ Wednesday
- Bucine

Giovedì/Thursday
- Montevarchi

Venerdì/Friday
- Terranuova Bracciolini
- Castelfranco di Sopra

PROVVISORIO - PROVVISORIO - PROVVISORIO
Progetto/Project: Federica Stoppielli
Testi/Text: Chiara Galli
Traduzione/Translation: Penny Walsh
Design: Lorella Chiavacci per Lcd - Firenze

Foto/Photos: Nedo Baglioni, alle pagine: 3; 4; 8 e 9; 10; 12; 13; 15; 18; 21; 30; 32; 35 - John Werich: p. 14 - T-rafting - Sentieri blu in Toscana: p. 22 - Comune di Loro Ciuffenna, pagine: 5; 16; 28; 34 - Comune di Bucine, pagine: 6; 33 - Comune San Giovanni: p.26 - Comune Montevarchi: p. 30 (tempietto) p. 31 Cassero - Comune di Laterina - Pergine: p. 35 (alto); p. 36 Mercato - Simone Cardi

Visit Valdarno

Toscana

Visit Valdarno

L'ambito turistico Visit Valdarno è formato da:

The Visit Valdarno tourist area is composed of the following municipalities:

- Comune di Bucine
- Comune di Castelfranco Piandiscò
- Comune di Cavriglia
- Comune di Laterina Pergine Valdarno
- Comune di Loro Ciuffenna
- Comune di Montevarchi
- Comune di San Giovanni Valdarno
- Comune di Terranuova Bracciolini

www.visitvaldarno.com

Con il patrocinio di:

With the patronage of:

REGIONE TOSCANA